## 白告行銀利有即望代根碼

The Mercantile Bank of India Ltd, (Incorporated in England.)

之以個什点十本學 偷五本如 自動自動力 面為算六路餘一

## 償 張 銀

Franted and Published by Boey Kee Sang for THE "UNION TIMES" Press.

NO 126 CROSS STREET SINGAPORE 四百五千叁第紙聞

日六初月二十巳丁次歲年八十六百四千二子孔五拜體日八十月一年七國民華中

The Eastern Associes, Ltd.

( Incorporated in Singapore ) No. 100-A Robinson Road Singapere

此 酒 兌 最 大 出 優 帮 美 廉 簽 萬 售 餘 和



目 兌 最 最 優 從 美 廉 鳗 萬 件 餘 箱



从不

板源酒莊

片本固實亨育正

元二銀價枝每

各

欵

丸壽眉品極

元三銀價枝每

中

輿

州水及各藥品代售處

告

毎棒價銀一元

與 戒 烟

品

典金貌段樹 酒

房

銀大一元十

rated

in

w

Dispensary

與樂房發售

報 

育對不俄申有君多.

黄黄黄鱼黄

一加的 之間而耶哇

號指啟 水光光 店亦現

等。如昏如醉。一等。如昏如醉。一等。如昏如寒。手足

衫被向 一

總統巡督 # 使

生裕聘合士

林陳陳陽

紹火义肢

**资船清山** 

聚高林吳 天以亞揚

錦裝開芳

何凍陳謝

光金金有

产塔德群

队陳陳陳 成选瑞賞

山才標朋

頒駐吉

女人大

士人人

**東田** 

璋玉

大女

1 t:

蔡娜林沈吳何吳

來西介松忠中有

**夏選**元硝州**沖楠** 

鰡李丘菜留馬薛

**"工厂工厂工厂工厂"** 

泉昆耀桑石山华

陳羅丘沈陳李沈

瑞賢枫秉川俊作

南與彰昆炎秩迹

陳华楊林樂陳

水》如妙東實

泰記松瓊蘭扶

劉維林凍飾黃

用平金召武仙

初忠古賤院舟

作。 宋治黃余林與陳親**招**林楊陽孫承張吳曾 黃丘陳藤王寶 乃 旺慶瑞應德芳川木**行**瑞六则文玉永勝。中光思富耀榮. 四相全朝謹松蔵循有員本使秀姜寬福赐實化各字卿池收

尺葉空空条陳黃時陳

國 大江 喜應識 失先武

三 瓊台雲吉福州進烈

德永書小學亞兩臘

僑际股梁楊黃紫鯉陳

無期實育編兆日小夢

V

土村勳河珪升事桃

除李孔黄祚陳王

朝深大仲柏苔摄

企端针網軒愚煌

林柯集会吳黃邱

祈祈樹應克瓊國

祝吉南忠儉盛瓦

災川中李和許蘇泉林

遊號邦深祀山烟仙德

覧 一聲觀恩黃道香灣

美捐资宗所放 型之區圖一者 坦臨開點力 衆 深時黃餘中 路 视鄉氏百貨 一理全坡厝 事 视協體地地 垂顺滋久竹 以司副维小

月 王元元元元元本省金任 ⑥ 有獨領以不璋 15 自黃黃黃黃黃名賽 

已至游綠台

中文 十 大 沈 四 次 2 × 改 而 有 以 慰 災 数 で 乃 旬 日 以 世 陰 爾 州 海 な で 乃 旬 日 以 世 陰 爾 州 海 な で 乃 旬 日 以 世 陰 爾 州 海 な で 乃 旬 日 以 世 と 間 田 邦 志 中 改 十 大 沈

植黎小淨六

水平會方為火中

災॥夜口覧

遊此會鼓場

18 佈 均 動 開

**M** 

積大幕

激衆之

生光江石船什 **中贵捐黄藤黄** 島牌東位 面位林牌基 ·企一企厂 自量自量自

工作涉予组值放

已州特國八世名

佈前與一銀发明

給個質領人

李上商收阅

國往界自放

煎等。本為

操手於明己

茲二月間贈

作典的上以

股敝二餘李

紙店日號國

故無將其煎

上人直抹李

商張廣 11松 11:

|群丘領 源人特井而見運見起在視天製因英 仲俊文

型义榜及金雙楚 昌良四德嘉清 昌 兆旺录 和 郑政督督 \_ 角職左母之便願介籌聞其會一舟 人人人 **李**黃京 珠兆應

所英甫 正會長際 所英甫 正會長陳嘉隆 所英甫 正會長陳嘉隆 所英甫 正會長陳嘉隆 所英甫 正會長陳嘉隆 作務

錄 庶軍庚長溫 服員輔副林毎 政會交張

林陳使長慶一竹賴司林。元 療詳 義李 總順俊婦

籌服夏里柏水火災遊 冗會

告

班

到一楼和 **本作** 

智品 1 % ST NI 1 12 14

排粮

沙學

公例埠股

八香

門火不牌燭銀

號悉英 路 形 浴 新 浴 新

D

功力

倡

保

船

有限公司

4.

·行洗手。然役餘舰。不意中遺下未知差欲捕之久矣。 ※即乘機用

日八十月一年七國民等中

Ħ

幻傾

探案之結局

大偵探第

排册三世

幕

地球各數無化節

大

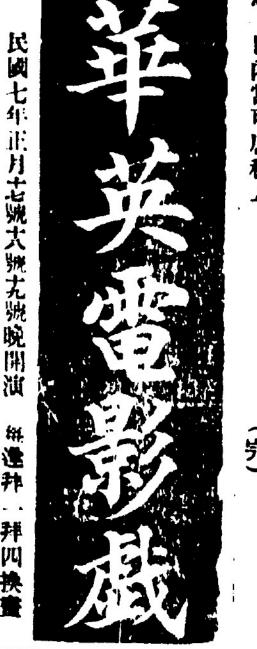
# 程壁光爲海軍巡

他二日 贯 皮 己 子 政 和 二 决 己 府 議 不 定

**歌、関係對於李純之意見一日總統府泰陸聯公處。** 賴所午餐酎十 陳光 亦育 **卵骨王占** 不得要傾 流 元。市

(就通之希望

**赴滬一行。以便與陸疎通一切。 「商院養延疎通、而王總理宣招 「商院養延疎通、而王總理宣招 「商院養延疎通、而王總理宣招 「商院養延疎通、而王總理宣招** 



杞

馬

標

威

士

杞

酒

不

能

不

限

於

供

士

因

而

存

故

公

司

之

N

觏

白

威

各

種

威

士

杷

酒

酒

廠

己

停

閉

現

當

胀

戦

历龄症律利病者到診历内設有靜策數 公平弁明日本著名之川幡大醫 1① 楽房新張廣告 生(Dr. Kawahata)在

亦。人。则。。。 。 避抗斯宜未除

南陽樂房藏隨

經理處 棉店庭用

經

丁早本相號本己掛校律體校

便遠道來學次現餘板無多請

志來學者屆時請到是洲定于民國七年元月十八

開張

**肿一百六十三號協和金舗謝少銘題作** 大馬路牛車水門**協和金舗謝少銘題作** 

之埠

偷牧鴨只治連 倫教商務指隋有限公司職費偷牧鴨只治連 倫教商務指隋有限公司職費 1. Ltd, 2

日年十一月廿六日 - 一 星洲南石志就學者新早日到本校報名城册建四十名本校現年添聘教員播添招新生四十名 · 十一 星洲應新學校同人職佈不校報名填册逾期櫃滿恕不再收也(擬添招新生四十名准於一月二十日

丁凡路 是有者

一千九百十七年八月十三日如大根廣告則出三磅英金起算如大根廣告則出三磅英金起算

出版。諸君以四紀不等錄實球商品

月九號 **止司商店攤職** 

四班本號面商品 四班本號車辦品 四班本號車辦品 四班本號車辦品 四班本號車辦品 英一千九百十七年十 三小坡大馬路門牌三百五十四川湖沿物村良價目克已諸君印刷紙穿帶針信封及裝部所印刷紙等帶針信封及裝部所可則 出物粉裝售如新聞紙打 四五二

地所有大块之實業店號著名客商以及關於商務之要。 地名取行米往之時日均有群判與乃倫敦商務之指南之州口貨商店運出之貨品殖民地及外國所給之價值一次內戰各種貨物之製造廠名發售店名及其住址一次內戰各種貨物之製造廠名發售店名及其住址

騹 公限有利直牙 司 理 代 (册註坡本在經)

Guthrie & Co., Ltd

[Incorporated in Singapore.]

抓 救 消 够 娇

南六任水

7

泗美小金太棉坤

生 訊 豵 科 赫 扎

深究婦女之病源製成是丸爲挽

等均能奏効誠女界之金丹護身

之至實也

注意)治病之主要請看佔單

**感傷肝勢心過度氣血虧損頭量** 

限花及

界 振 刷 精 胂

**厢也及夫與释英物壯志男兒莫** 

大战女子有孕育之負担是故不

血充盈者而產出之至若婦女體

世代粉孔矜婧

諸本商莊

們酒

配大位

**安**逝 扯到

莊

機計得

(運搬) 專件)天

不良機能制力的工作。 

进毁霍

国人

精問

拉

理和

和中

惯月 が 2. M.在底學校 可號店是17% 打 五元 够枝 角牛

使體弱者立轉爲强舉凡婦女之通病困倦肚痛抑 女均皆馬弱不振甚至中道天亡豈不傷哉本醫生 **教女界之困苦能** 質薄弱所出之兒 可不謀康强之幸 不由良好之母氣 一切血症

消

良

極調

質

化





中批知藥肺自 備旣樣 華印事品呼來粲稟稟 民刷一筋吸血應經門 國件律行香月准 四存嚴各膠月將前品 批年藥禁道嘉紅該工印 背樹漿簡刷 遊遊轉為皮房部件 五十還卻伤肝丸自內均 即所油女行務悉 洲二 大樂房

知恩特界配部該 照谷丸寶製批樂 此縣等助之准房

月月紅 **特**支元

每枝沅 女界實

相皮丸 郁鄉流 海盒院

呼吸壓

海波樂 毎脚院 自來血 大罅荒 小腳尾



婒 總 分售處 怡 棉占三侧峰好 

涸水埠市攀公司湖水埠三島公司

产坤安 **蓉錦綸泰號** 甸南安橫灣 陸 門

唯一之次 是無誠意 不作。 之次 一之次 所 概 鄰 徒 議 條 見 訓 解 和 件

中断 有與胡淡與兩統領所部擊退。惟不敢經歷院捷。但瓊州出發軍隊。不敢妄進。即無條便。 但瓊州出發軍隊。有鑒於海上保候捷。但瓊州出發軍隊。有鑒於海上保候捷。但瓊州出發軍隊。不敢妄進。即孫候捷。但來改向儒洞方面。以聚刊。 一个时间出海州。以聚刊。 **观以** 兵齿能 · 械 擬加础巨強 建心人

之類類代同劃協上萬 放着的. 大品 一席 . 路 一路 . 路 一路 . 路 推鎖亦将為守省軍 · 准省議和代表 · 使林族技器 · 和 · 技海軍程總長 · 工 明果徒 ・程伍州 極趙秩陳 印才明難 兼智赞林李尔 軍官行的取備提

**月八十月一年七國民業中** 

純闽颗牧的於亦經 法使解设作品 之目可約逐 ft: 百年刃原幕國而 則企 而有無數已 岩亦解之 发 在一 / 加 物 · 幼 · 以 國 紅此之 新 八 水 計 稔 法所使力及来於可四、執以以國、此、天指南非里

> 顯君則和作 勝旋人。年

未承而 心院/ 長龍出原/ 一次作認為被數自主期內 一次自主,實有 一次自主,實有 一次,與東自主期內 一次,與東自主期內 一次,與東自主期內 一次,與東自主期內 一次,與東自主期內 一次,與東自主期內 一次,與東自主,與東自主, 一次,與東自主, 一次,與東自主, 一次,與東自主, 一次,與東自主, 一次,與東自主, 一次,與東自主, 一次, 遠法也 用風質 潜員行 近鐵母公 然被之招日稻等職冊表貿規補用無通會四 三侧咙 名族此

金川 祖於國 放 代 政 順 政 軍 政 軍 政

集各方 计分除数 一所城赴门嗣。 \* 住職城與雄市 各各一 定軍與統部路 關領 邛兵劳安亦轄 路成豐精介營 貨潮 完新現 · 候命 觀 省 報

網網網

輝 杭 也 殊 木 式

急鬥廉此 服眩疫鬥

自

**允梨** 粘玉

料閱政湘 之使伊朗 · 龍來 昨亦氏電 特有选 事次次均 電不通稱 動物電池 **船氏均光 经 以** 釋用示吳娥之與瓊 語童篇 馬克 第五 方 聯絡 一 校 起 高

排經 劉即 措 復 繳 知 以

號廣安店證告

作作

核饭

光

水安

4

枡

文児

一种門告邀奇號一種同樣功脈

百四胞提即實

Belashin Salvay

六知驗因抽

人各戰收自

體商事一問

再現而分來

派介七篇

· 版 辦

思脊都能 你係瘟疫 貨方無靴 治認眞正 她頂 燕梳茑般 石刑

特名性扶食少安本 為全 正體內萬堂 為全 跨球功氣用外查獨

小大 斗真體有得料油得 一大 之行各病官各統與 一角 實船奏解無處 角六 也乘其釋病或男

之 消發根氣絡器 整 主 順而而血臟等 疾 止為洗搜辦症無痛

**内科** 

讓撤先效確大人倍商 豐揚旷果能部有加戰 美被採件提洲鑑量之 于美薪件尤各于數員 外而資超腦樂此者尚人挽調出體用爱未各 而利攝外培任將曹國 利權况國养海有不管 權亦國之元告 賴謀 外屬貨上种伴于沒之 遙振所物爲同身力士 故典關質開胞心以腦 聊聞章極智知性強力 

于义力定其實驗也妙

中風 之功

所有所有以後天孙位一 天 來 血

愈他企品尤指境薄 

度式

出些收養打治服促嗽勞嗽嗽嗽般頭痛 随少口 流手外之白新 喉氣燥 濕危痛瘴

形舒明誠力物學形見光

宜飲奉統 于食不治咳不服傷 軟化水寒

奇

堂

水之 先厭 能 他 後 機 血 精 氣體

**登無** 

價目

毎盆五角

毎打六元

**櫆敠行所石叻大馬路會豐商店** 

東效顯能採辦製 可雖邪国或老平

也痛外除羅能在名外 有能者擇和經驗科

2

(傳 虛 不名)



從治資金縣

17

A`GLO-CHI Æ K

DEPERSARY.

BRAS BASAH

在來開

蔣八

拼顶

NOSERT

BRIDGE

怡保直落安申總代理阿魯非呂西樂房

RAD.

Raffles' Girls' School

**微** 收 生 悛 **他** 風 如 無

省海防

電話九百

7世十二日

小坡类吳成源公司謹啓

Mi

小坡美芝律二百零五號以話二千一百四十六號源職嘅八両一包庄頂舊清遠茶 每箱站銀十二元

經理鄧伯苗君

李字章君

跳線腳二阿一段子出五山鱼餅茶

**"大両"百六十川六安茶骨** 

每箱沽銀 八 元

源稿嘅二両15年上正山包種茶 每箱拾銀 七元源稿嘅二両15年上占券級針茶 每箱拾銀 八元

炎成源雄獨聯細包幼絲醬至比紅烟每箱沽銀其元半

**本坡沾每箱加税的銀六元** 

百

失成派雄强飓中包约赫哥罕尼紅烟每箱抬腿至十三元

源雄鷄鳴中包幼絲三叉土上紅烟每箱冶銀其元牛

源



純味厚甜嘅生津索辦各種名茶減裝得良培製得法 网族還正地進上等烟葉不惜工本專心配製 光順八十大型

吳成源雄 吳順大包約縣二萬十上紅烟每箱站銀五十三元 吳茂源 火船碾 大包一百四十庄紅烟每箱站銀子九元 突成湖原 火船嶼中包工官人一步紅烟每箱站跟手五元 飛脚 四向二百八十出打烟每箱沾破手五元 船脚 中包二百个 庄紅烟每箱沾銀艺元牛

## 戏其那藥水

 $\nabla$ 

月後有由石 叻們也貴處之著名戏其那樂水十二牌幕嚴食此樂水 **患各症若失用特函知事將此藥水運骨友人之同患斯** 敬政者 "恐嫌疾者一年于茲炎而患筋痛者亦三閱

加坡來佛古巴士批發擊沾均從林便電話一手

由柔佛沙朥越各巢历均有寄色

Lta.

Oldfield's Dispensaries.

Federal Dispensity.
Kuala Lumpur.

禮官里及害打代理人林滿山宮極城築梳實

製削大學房

炽思義公司 本飢泉 六月廿 九號

主人游政

編

心阙頒迎

爲所

人馬路商務印書分館謹告

得此東西中

The state of the s

j.H

九石

15

州茂如富佛大佛學三萬生黑乙服

母昌一郎 傳像禮

i þ

學民國二年九

市

1 /6

FEX

理是方此時本法散於對企而亦軍和雷

15 人兵 摄之旅下

近日

P. 實有 事改 和消息 **心昨茲** 首致媒 · 求就以日間 以未職為京組 未之條機以組

成 祖之新省。 城商之時期,而其 ,则對此中,仍絕對

目人 制竹 停之 精 雅

制粽 主張 之權適 斯 央其餘 次效題談 北台 方竹催果解设 决時任譚 此則分飲政任地度,所權採軍陳方。

。啟 臨穀油 告於現 對梁面 商糠辦 件版 不可總 獨 不可 想 不可 想 不可 想 不可 想 不可 想 不可 有 聚 有

久

删太特任可王矣

再請各

本党

是花默 偷发内 糖止 **新報離收。**小歌舞音白函件。

柳等譜

一一一名時金月木同經亦州遠坡奇瑪明動簇手素不俗在玦均縣 以賜扣同與州與打信成成打主誠靈凸則豐名本佳今別營足膺即折屬湖儿金金用與知金人可實凹式合工莊人新夫插顯諸格務一州號莊生通金、生、謂石無樣製事主雷暴用異文 

已年間一 一月初九日 陳源泉披露

日八十月一年七國民華中

京

號四十零千二話電號八十三數量街邊單方左坡嘉新

定

作 近

肚肚肚痛痛痛 治治治治治治治治治治治治 銀百姓 百可 切心

月月月 胎胎動動動 

**署名**国政设备还是从上被采加出目借力此

聯種記劃周功行。[镁丽上月期飲加三都以軍五數項用音的][4]

有 均房



磅四八扫洋汽伸千百保面司

發物

於效買

總代理處莫實德公司

**第**飲提神兼経氣・ 消質第一香醇・・

LUBRICATING

All Grades at Cheapest Prices

The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.

(Incorporated in England)



大馬路格特工

為一為印事 **學**與四刷

足起发紙

8 8 1: Hi

題本意。

举厉郵叫

附寄費有

8之附在

新占本

• 里新⊙

**个英**叫更

於船

相事

擅之

计判

主斷

#--

五. 則

快上

**聯名聖樂曆士醫生印度草根丸** 

創七十餘年各嘜茶

生五 生四両一冥十包庄清生三兩一豆十包庄奇 生三両二冥天包庄馬嘜包種茶 入阿二栗十 彩票即欲開 年元月十 在海北紫口對面維奇生猶 將各種名茶雕列 觔八 十 動

動

四日

散 上 也 上 六 地 上 六

安安茶茶

茶骨骨茶茶茶

耳遠香

大日 陰壓十二月十四日 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 一大服衛一百號和興 「大阪」「大子層」 一十千層其餘號頭尚有七百一十二號 Seng Tjoan
RD HOUSE
100, Telok Ayer
C. TANN 干張數銀一百干層茲將獲彩各

沙萬公底雲曙儀三点先興山縣陳符符翁興 

Agency High Street.

く

日六初月二十巳丁次黄年八十六百四千式子孔 期列 姓名·即行物示·遵監督就得票较多者 I 名板 心。除投票人鄉 沿票滿街者。 按照所 政以迅

交開

留意

距矣各省

正菓子 四蛇搜風去濕酒 他穿

用正北應茸 筋筋 台而製之故名日 固急 高麗冬 四與及身體發調時間以配以實質藥品 却與延年之功以職凡是風濕期 生酒▽ 白花 維治

・一杯の

玛斯 初礼

次選投票、

**特正色呂宋名廠 紅杏林追風樂酒** 

星架坡漆木街門 第

巳年四月十

**逕敢者敝號陳日新住址本埠遊童街** 

即交通銀行

分售廣告

0 新. 法 出 出 和烟旗和治显字记元 紅烟無稱法銀手七元 爆無領法型デニ元 州每箱站與个大元

實注意明

**比別埠在丹容巴吉領貨價列** 

陳日新謹白

11.

升

人光公

期求自

君各所

子音公當價認

哪

六十元

六元

號謹啓

總條例

代理

暖保

典目兄弟

良

公司

項創所迎船各到鄉 啓亦散有唐招店即人者不业各山呼均交起本 鋸綸泰難啓

百甘油日间一米量而此米所得之飯比至某米粒均保給西施名數學成職粒既然聽所出之青營標米向已職名進近現 認其運制以期無助向水條由十八

一之得

**国用料之原** 

不适自

**染身中內外** 或消**或嚴定** 

化腐生肌埋口散

天下無二黨樂 修整爛肉珠 搽洗除器

防毒艭身不憂

保體衛生理腎

外科各症化毒

網路隆與枝火與直路川縣政

受明各宜自鯨特此預告 四個個商品與政保存本機商標或有用等格此商標圖式 管理與政保存本機商標或有關與政保存本機商標或有限 可以政保存本機商標或使用本模米錢 可以政保存本機商標或使用本模米錢